



Home Finance Takaful Scheme (provided by Abu Dhabi National Takaful Co. and distributed by ADIB) provides to the customers (referred to as "Scheme Members") of Abu Dhabi Islamic Bank PJSC (Referred to as the Policyholder") by repaying their Outstanding Finance Amount to ADIB in the event of Death or Permanent Total Disability of the customer, subject to the Provisions & Conditions of the Home Finance Takaful Scheme.

Home Finance Takaful Scheme is a requirement for all customers who avail a Home Finance from ADIB. Customers have the option to avail their Takaful cover through ADIB or provide their own Takaful policy form a different provider subject to Bank approval.

Home Finance Takaful is provided on a single life or joint life basis

برنامـــع تكافــل للتمويــل الســكني (مقــدم مــن شـركة أبوظبـي الوطنيـة للتكافــل) ويتـــم توزيعــه مــن قبــل مصــرف أبوظبــي الاســـلامي ش.م.ع حامــل الوثيقــة") لمتعامليــه ("أعضـاء البرنامــــج") لمتعامليــه («أعضـاء البرنامــــج») مــن خــلال ســـداد مبلــغ التمويــل المســتحق إلــى المصــرف فــي حالــة الوفـاة أو العجــز الكلــي الدائـم، وفقًــا لأحــكام وشــروط برنامــــ التكافــل للتمويــل الســكنـي.

التغطيـة التكافليـة فـي حـال وفـاة بالنسـبة للأفـراد بشـكل مسـتقل أو للأفـراد المشـتركين فـى التمويل.

ھیکل المنتج Product Structure

Home Finance Takaful Scheme provides Takaful coverage to the Scheme Members by repaying the Outstanding Finance Amount to ADIB, subject to the Provisions & Conditions of the Home Finance Takaful Scheme in the event of:

Death

The Outstanding Finance Amount, at the Date of Event of Death, subject to a maximum Takaful Benefit on any one Scheme Member of AED 10,000,000/- (UAE Dirhams Ten Million Only), whichever is lower, whether the Original Finance Amount taken is on a single Scheme Member or joint Scheme Member basis.

2. Permanent Total Disability

The Outstanding Finance Amount, at the Date of Event of Permanent Total Disability being recognized, subject to a maximum Takaful Benefit on any one Scheme Member of AED 5,000,000/- (UAE Dirhams Five Million Only), whichever is lower, whether the Original Finance Amount taken is on a single Scheme Member or joint Scheme Member basis.

1. المفاة

مبلـغ التمويـل المسـتحق فـي تاريـخ الوفـاة بحــد أقصــى منفعــة التكافـل لأي عضـو برنامـح بقيمـة 10,000,000 درهــم (عشـرة ملاييـن درهــم إماراتـي فقـط)، أيهمـا أقـل، سـواء كان مبلـغ التمويـل الأصلـي المأخـوذ يتعلـق بعضـو واحــد أو مشـترك.

2. العجز الكلي الدائم

مبلـغ التمويـل المسـتحق فـي تاريـخ الوفـاة بحــد أقصــى منفعــة التكافـل لأي عضـو برنامــح بقيمــة 5,000,000 درهــم (خمســة ملاييـن درهــم إماراتــي فقـط)، أيهمـا أقــل، سـواء كان مبلــغ التمويـل الأصلــى المأخــوذ يتعلــق بعضــو واحــد أو مشــترك.

الهيكلة الشرعية Shari'a Structure

The structure of this Shariah compliant plan is based on Takaful and solidarity donation among Scheme Members/Certificate Holders who pay their donations to the Tabarru Fund and permit the payment of Takaful Benefits Amounts from the funds available in the Tabarru Fund for the beneficiaries in the covered events subject to the Provisions and Conditions of Takaful Scheme. The Tabarru' Fund is managed by Takaful Provider (Salama) who acts as an agent for Scheme Members for an agency fee, and also acts as a Mudarib by investing the available funds in the account of Tabarru' Fund under Mudaraba mode for a Mudarib share in the achieved profits of the Mudaraba.

تقوم هيكلـة هـذه الخطـة المتوافقـة مـع الشـريعة الإسـلامية علـى صيغـة التكافـل والتضامـن بين حملـة الوثائق الذين يدفعـون تبرعاتهـم لصنـدوق التكافـل ويسـمحون بدفعهـا مـن هـذه الأمـوال المتوفـرة فـي صنـدوق التبرع للمسـتغيدين فـي الحـالات المغطـاة وفقـاً لشـروط وأحـكام البرنامــج التكافلـي. وتتـم إدارة صنـدوق التبرع مـن قبـل مـزود التكافـل (سـلامة) بصغتـه وكيـلاً عـن حملـة الوثائق مقابـل أجـرة الوكيـل، كمـا يقـوم مـزود التكافـل (سـلامة) بصغتـه ومـناربـاً باسـتثمار الأمـوال المودعـة فـي حسـاب صنـدوق التبـرع بصيغـة المضاربـة الشـرعية مقابـل حصـة المضارب مـن الأربـاح المحققـة.

Key Product Features

Home Finance Takaful Scheme is provided on a single life or joint life basis.

Eligibility Age: Between 21 years and 64 years.

Maximum Coverage Age: Up to 70 years for Death and up to 65 years for Permanent Total Disability.

Takaful cover is provided monthly on 24/7 worldwide basis, subject to payment of the monthly Takaful Contribution Amount by Scheme Members.

Takaful cover is subject to Customers being actively at work (i.e. not on any sick or medical leave) pursuing fulltime employment by continuously working for the last six (06) months at their Normal Date of Inclusion in Abu Dhabi Islamic Bank – Home Finance Takaful Scheme

يتـم توزيــ برنامـج التكافــل للتمويـل السـكني مــن مصــرف أبوظبــي الإسـلامي علــى أسـاس الحيـاة الغرديـة أو المشــتركة.

سن الأهلية: بين 21 و649 سنة.

المميزات الرئيسية للبرنامج

الحـد الأقصــى لســن التغطيـة؛ حـتـى 70 عامًـا للوفــاة وحـتـى 65 عامًــا للعجــز الكلــي الدائم.

يتــم توفيــر تغطيــة تكافليــة شـهريًا علــى مــدار الســاعة طــوال أيــام الأســبوع فــي جميــع أنحـاء العالــم، ويخضــع لـدفــع مبلــغ الاشــتراك التكافلــي الشـهري مــن أعضـاء البينام ـم

تخضــــ3 التغطيـــة التكافليـــة لوجـــود المتعامليــن الفعلـــي فـــي مـــكان العمـــل (أي ليســـوا فـــي أي إجــازة مرضيــة أو طبيــة) بـــدوام كامـــل مـــن خــلال العمـــل المســـتمر لمــــدة الســـتة (60) أشــهر الماضيــة فـــي التاريــخ الفعلـــي للانضمــام إلـــى البرنامـــة.





Free Look Period

A Free Look Period of thirty (30) calendar days will be provided to the Scheme Members during which the Takaful Provider will refund the Takaful Contribution Amount paid by the Scheme Member, subject to deducting the medical underwriting cost, if any, in case of early cancellation or early settlement of Scheme Member's finance within the free-look period.

Aggregate Maximum Takaful Benefit

The aggregate maximum Takaful Benefit of up to AED10,000,000/- (UAE Dirhams Ten Million Only) will apply to both single Scheme Member or joint Scheme Member Original Finance Amount for Death and up to AED 5,000,000/- (UAE Dirhams Five Million Only) will apply to both single Scheme Member. or joint Scheme Member Original Finance Amount for Permanent Total Disability, irrespective of the total number of Original Finance Amount facilities and their actual Outstanding Finance Amounts.

الانتظار المسموح بها

سيتم توفير فترة انتظار مسموح بها لمحة ثلاثين (30) يوضًا بالتقويـم الميلادي لأعضاء البرنامـج يقـوم مـزود التكافـل خلالهـا بـرد مبلـغ مسـاهمة التكافـل الـذي دفعـه عضـو البرنامـج، مــع مراعـاة خصــم تكلفـة الإقــرار الطبــي، إن وجــدت، فــي حــال الإلغـاء أو التســوية المبكــرة لتمويــلات عضــو البرنامــج خــلال فتــرة الانتظــار المسـموح بهــا.

إجمالى الحد الأقصى للمنفعة التكافلية

تطبق القيمة الإجمالية لمبلغ المنفعة التكافلية على مجمـوع مبالغ التمويلات الأصلية بحـد أقصـى 10,000,000 درهــم بالنســبة إلــى عضــو البرنامــة الغــردي أو المشترك فـي حـال الوفـاة وبحـد أقصــى 5,000,000 فـي حـال العجـز الكلـي الدائــم بغـض النظـر عــن عــدد التمويــلات ومبالــغ التمويــلات الفعليــة المســتحقة.

مقارنة المنتج Product Comparison

Abu Dhabi Islamic Bank – Home Finance Takaful Scheme is unique in terms of structure and coverage as the determined Takaful Contribution Amount Rate remains constant throughout the period of finance of the Scheme Members, subject to the Provisions & Conditions of the Abu Dhabi Islamic Bank – Home Finance Takaful Scheme.

برنامــ التكافـل للتمويـل السـكني المـوزع مـن مصـرف أبوظبـي الإسـلامـي فريـد مـن نوعـه مـن حيـث الهيـكل والتغطيـة حيـث يظـل معــدل مبلـغ المسـاهمة التكافليـة المحــدد ثابتًـا طــوال فتــرة تمويــل أعضـاء البرنامـــج وفقًـا لأحــكام وشــروط برنامــج التكافــل للتمويــل السـكنـى مــن مصــرف أبوظبــى الإسـلامـى.

Key Requirements, Limitations and Obligations (Including customer obligations)

In order to participate in the Home Finance Takaful Scheme, a customer complete Underwriting Requirements:

Underwriting Requirements:

ميها النرامات	الاساسية (بما	والعيود، والالترامات	المنطلبات الاساسية،	
			المتعامل)	

للمشاركة في برنامج التكافل للتمويل السكني، يجب على المتعامل إكمال ما يلي:

متطلبات الاشتراك:

Original Finance Amount (in AED)	Age Up to age 55 Years	Age Above 55 Years
Up to AED 5,000,000/-	А	A + B
Above AED 5,000,000/-	A + B + C + D + E	A + B + C + D + E + F

العمر أكثر من 55 عامًا	العمر حتى 55 عامًا	مبلغ التمويل الأصلي (بالدرهم)
أ+ب	Î	حتى 5,000,000 درهم
أ + ب + ت + ث + ج + ح	أ+ب+ت+ث+ج	أكثر من 5,000,000 درهم

Where:

- A. Medical Health Questionnaire (if clean and showing no abnormality) to be completed and signed by each Scheme Member.
- **B.** Medical Examination including Urinalysis and Private Medical Attendants Report.
- C. Electrocardiogram (ECG) resting only, unless any abnormality is revealed in which case an Electrocardiogram (ECG) after effort is also required.
- D. Blood chemistry test, including erythrocyte sedimentation rate, white blood cell count with differential count, fasting blood sugar, HBA1c, Total bilirubin, Total cholesterol, HDL cholesterol, Triglycerides, SGOT and SGPT, GGT, Alkaline phosphatase, HIV and Hepatitis B & C serology, Serum Creatinine.
- E. Microscopic Urinalysis.
- F. Electrocardiogram (ECG) after effort.

أكثر من 5,000,000 درهم أ+ب+ت+ث+ج + ج .

- أ. إكمال استبيان الحالة الصحية (إذا كان بصحة جيدة ولا يظهر أي خلل) وتوقيعه من كل عضو في البرنامج.
 - ب. الفحص الطبي، بما في ذلك تحليل البول وتقرير مزودي الخدمات الطبية الخاصة.
 - ت. رسم القلب الكهربائي بدون جهد، ما لم يتم الكشف عن أي خلل في هذه
 الحالة يتطلب أيضًا رسم قلب كهربائي بعد الجهد.
- ف. اختبار كيمياء الدم، بما في ذلك معدل ترسيب كريات الدم الحمراء ، وتعداد خلايا الدم البيضاء مح العد التغاضلي ، وسكر الدم الصائم ، واختبار خضاب الدم السكري ، وإجمالي البيليروبين ، والكوليسترول الكلي ، وكوليسترول البروتين الدهني مرتفع الكثافة ، والدهون الثلاثية ، ووظائف الكبد ، وغاما غلوتاميل ترانسغيراز ، والغوسغاتيز القلوي ، وفيروس نقص المناعة البشرية ، والتهاب الكبد بي وسي المصلي ، ومصل الكرياتينين .
 - **ج**. تحليل البول المجهري.
 - **ح**. رسم القلب الكهربائي بعد الجهد.



Exclusions: الاستثناءات:

The following list of exclusions will apply where no Takaful Benefit will be payable if Death or Permanent Total Disability of an enrolled Scheme Member results directly, wholly or partly as a result of or related to be in accordance with the approved list of exclusions mentioned in other Takaful products.

- 1. Suicide:
- 2. War, invasion, act of foreign enemies, hostilities or warlike operations (whether war be declared or not), civil war, mutiny, commotions assuming the proportions of or amounting to a popular rising, military rising, insurrection, rebellion, revolution, military or usurped power, martial law, acts of terrorism, or riot or civil commotion assuming the proportions of or amounting to a popular rising or any act of any person acting on behalf of or on connection with any organization actively directed towards the overthrow by force of any Government or to the influencing of it by terrorism or violence;
- 3. Loss resulting from accidental or deliberate spread or use of Atomic, Biological or Chemical material including loss, damage, cost or expense of whatsoever nature directly or indirectly caused by, resulting from or in connection with any action taken in controlling, preventing, suppressing or in any way relating to any event where Atomic, Biological, and Chemical material is involved:
- Acquired Immune Deficiency Syndrome (AIDS) if it was contracted prior to the commencement of individual takaful cover;
- Any breach of Criminal law by the Scheme Member or an assault provoked by him/her;
- 6. Mental illness or nervous disorders;
- 7. Intentionally self-inflicted injury (whether sane or insane);
- Aviation, gliding, or any other form of aerial flight other than as a fare paying passenger of a commercially licensed recognized airline or charter service operating on a regular route;
- 9. Drugs or alcohol usage;
- 10. Involvement in any kind of underwater activity of more than dept of 20 meters.
- Participation in or training for any dangerous or hazardous sport or competition or riding or driving in any form of race or competition; leisurely activities are covered;
- Engaging in or taking part in Naval, military or air force service or operations;
- 13. Pre-existing Conditions, disease or medical impairment, from which the Scheme Member was suffering from, received treatment prior to the commencement of his cover; however, such conditions are covered after a waiting period of twelve (12) months from the commencement of individual cover of a Scheme Member;
- 14. Disappearance.
- 15. Finance or financing product taken out for medical reasons;
- 16. Death or Permanent Total Disability in connection with any illness / disease / condition / treatment or medical impairment not specified in the Medical Health Questionnaire as signed by the Scheme Member will be considered as a fraudulent claim and will discharge the Takaful Provider against any liability whatsoever.
- Claim notified after 360 days from the Date of Event of Death or Permanent Total Disability.

If the Takaful Provider alleges that by reason of any of these Exclusions any loss is not covered by this Policy, the burden of proving the contrary shall be upon the Scheme Member.

تطبق قائمة الاستثناءات التالية في حال عدم استحقاق أي منفعـة تكافليـة فـي نتجـت الوفـاة أو العجـز الكلـي الدائـم لعضـو مسـجل فـي البرنامـج مباشـرة، كليًـا أو جزئيًـا، أو نتيجـة لمـا يلـى:

- 1. الانتحار.
- 2. الحرب أو الغزو أو عمل الأعداء الأجانب أو الأعمال العدائية أو العمليات الحربية (سواء أعلنت الحرب أم لا)، أو الحرب الأهلية، أو التمرد، أو الحربات التي تنطوي على أو ترقى إلى انتفاضة شعبية، أو انتفاضة عسكرية، أو الثورة، أو القوة العسكرية أو المغتصبة أو الأحكام العرفية أو أعمال الإرهاب أو أعمال الشغب أو الاضطرابات المدنية التي تتخذ أبعادًا أو ترقى إلى هوجة شعبية أو أي عمل يقوم به أي شخص يتصرف نيابة عن أو فيما يتعلق بأي منظمة موجهة نحو الإطاحة بالقوة بأي حكومة أو من خلال التأثير عليها بالإرهاب أو العنف.
- 8. الخسارة الناتجة عن الانتشار، أو الاستخدام العرضي، أو المتعمد للمواد الذرية، أو البيولوجية، أو الكيميائية، بما في ذلك الخسارة، أو التلف، أو التكلفة، أو المصاريف مهما كانت طبيعتها والناجمة بشكل مباشر أو غير مباشر عن أي إجراء تم اتخاذه للسيطرة على أي حدث يتعلق بالمواد الذرية والبيولوجية والكيميائية، أو منعه، أو قمعه، أو أي شكل من الأشكال المتعلقة به.
- 4. متلازمة نقص المناعة المكتسبة (الإيدز) عند الإصابة به قبل البدء في تغطية التأمين التكافلي الفردي.
 - أي خرق للقانون الجنائي من عضو البرنامج أو الاعتداء منه أو عليه.
 - المرض العقلى أو الاضطرابات العصبية.
 - 7. تعمد إلحاق الأذى بالنفس (سواء واعيًا بهذا أو غير واعٍ).
- الطيران أو الطيران الشراعي أو أي شكل آخر من أشكال الرحلات الجوية بخلاف المسافر مقابل أجرة يدفعها إلى شركة طيران أو خدمة مستأجرة معترف بها تجاريًا تعمل على طريق عادى.
 - 9. تعاطى المخدرات أو الكحول.
 - 10. الانخراط في أي نوع من الأنشطة تحت الماء لأكثر من عمق ٢٠ مترًا.
- 11. المشاركة أو التدريب على أي رياضة، أو منافسة خطرة، أو ركوب، أو قيادة أي شكل من أشكال السباق، أو المنافسة، أو الأنشطة الترفيهية.
- 12. الانخراط أو المشاركة في الخدمات، أو العمليات البحرية، أو العسكرية، أو الحوبة.
- 13. الحالات الموجودة مسبقا، أو المرض أو الإعاقة الطبية، التي كان عضو البرنامج يعاني منها، وتلقى العلاج قبل بدء تغطيته؛ ومح ذلك، يتم تغطية هذه الشروط بعد فترة انتظار مدتها اثني عشر (12) شهرًا من بدء التغطية الفردية لعضو البرنامج.
 - 14. الاختفاء.
 - 15. التمويل أو تمويل منتج مأخوذ لأسباب طبية.
- 16. الوفاة أو العجز الكلي الدائم فيما يتعلق بأي مرض/ حالة / علاج أو ضعف طبي غير المحددة في استبانة الصحة الطبية الموقعة من عضو البرنامج ستعتبر مطالبة احتيالية وسيعفي مقدم التكافل من أي مسؤولية مهما تكنا.
 - 17. المطالبة بعد 360 يومًا من تاريخ الوفاة أو العجز الكلى الدائم.

الأوضح ﴿إِذَا ادعى مزود التكافل أن المطالبة بالمنفعة التكافلية غير مستحقة لأنها لا تغطيها هذه الوثيقة بسبب أي من هذه الاستثناءات، فإن عبء إثبات العكس يقعً على عاتق عضو البرنامج.





Fee & Charges:			الرسوم والتكاليف:
Monthly Takaful Contribution Amount	0.025% charged monthly on the Outstanding Base Amount (Finance Outstanding Amount). Per Month Per Scheme Member charged for the Period of Individual Takaful Coverage during the Period of Finance, subject to satisfactory completion of the individual Underwriting Requirements.	0.025 % شهرياً مـن المتبقي من المبلغ الأساسي (مبلغ التمويل المستحق) لكل عضو في البرنامــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	مبلغ الاشتراك التكافلي الشهري
Standard Case:	If the case is standard and there is no underwriting loading then the monthly Contribution amount rate will remain as 0.025% and applied to the Outstanding Base Amount (Finance Outstanding Amount).	إذا كانت الحالـة قياسـية ولـم يكـن هنـاك تحميـل اشـتراك، فسـيظل معـدل مبلـغ المسـاهمة الشـهرية 20.02% ويطبـق علـى مبلـغ التمويـل الشـهري المسـتحق.	الحالةالقياسية:
Substandard Case:	If the underwriting decision was to load the rate by 50% then the monthly Contribution amount rate will be adjusted as follow: 0.025% *(1+50%) equal to 0.0375% and applied to the Outstanding Base Amount (Finance Outstanding Amount).	إذا كان قـرار الاشـتراك هــو تحميــل المعــدل بنســبة 50%، فســيتم تعديــل معــدل مبلــغ الاشــتراك الشــهري علــى النحــو التالــي: 0.025% * (1 + 50%) يســاوي 0.0375% ويطبــق علــى مبلــغ التمويــل الشــهري المســتحق.	الحالة غير القياسية:
Early Cancelation Re	fund	لغاء المبكر	الاسترداد في حالة الا

Takaful cover is provided on a monthly basis. In the event of Early Cancelation of a Scheme Member's finance, there will be no refund of Takaful Contribution Amount except during the free look period.

الافصاحات الرئيسية:

يتم توفير غطاء التكافل على أساس شهرى. في حال الإلغاء المبكر للتمويل الخاص بعضو البرنامج، لن يكون هناك استرداد لمبلغُ مساهمة التكافل عدا خلال فترة الانتظار المسموح بها.

Key Disclosures:

- ADIB and Takaful Provider reserves Without (s) the right to decline any customer application to the Takaful Scheme its sole discretion.
- Above Takaful Scheme requirements and criteria are governed by the latest Provisions and Conditions of ADIB Home Finance Takaful Scheme available on the following link: www.adib.ae
- Takaful Provider's Provisions & Terms shall govern the Home Finance Takaful
- ADIB reserves the right to change its product terms and conditions, customers will receive a notification 60 days before these changes are implemented.
- يحتفظ مصرف أبوظبى الإسلامي ومزود خدمات التكافيل بالحق في رفض أي طلب للمتعامل للاشتراك في البرنامج التكافلي وفقًا لتقديرهما المطلق.
- تخضع المتطلبات والمعايير الخاصة بالبرنامج التكافلي والمحيددة أعيلاه لآخير شروط وأحكام برنامج التكافل للتمويل السكنى من مصرف أبوظبى الإسلامي المتوفرة على الرابط التالي: www.adib.ae
 - تحكم أحكام وشروط مزود التكافل برنامج التكافل للتمويل السكنى.
- يحتفظ مصرف أبوظبي الإسلامي بالحق في تغيير الشروط والأحكَّام الخاصة بمنتجاته،وسيتلقىالمتعاملـون إخطـارًا قبـل60يومًـامــن تنفيــذهــذه التغييــرات.

التنبيهات: Warnings:

ADIB employees are not authorized to collect cash or cheques in favor of other beneficiaries. ADIB is not liable for any cash payments, cheques or wire transfers authorized by consumer to third parties or ADIB employees.

Cessation of Scheme Membership

- a. Scheme Member's Death or Permanent Total Disability claim.
- b. If the Scheme Member reaches Maximum Coverage Age in this Takaful Scheme on which the cover shall cease or on the date on which the Scheme Member(s) settles the Outstanding Finance Amount with the Policyholder.
- c. Notwithstanding anything contained in section (b) of this provision, the takaful cover in respect of any Scheme Member shall in no event continue after the Scheme Member reached Maximum Coverage Age in this Scheme or on such earlier date at which he ceases to be a Scheme Member.
- d. Non-payment of monthly Takaful Contribution Amounts by the Policyholder to the Takaful Provider for a period of 60 days after they have become due:
- e. Bad debts are not covered; if the Scheme Member's finance facility is written off as bad-debt then it will not be covered under this Takaful Scheme.
- f. Any other date on which the Scheme Member ceases to be eligible for takaful cover for any fraudulent or criminal reason affecting the takaful cover hereunder. Decision of the court will be final in such cases.

لا يحــق لموظفــى مصــرف أبوظبــى الإســلامى اســتلام أي مبالــغ نقديــة أو شَيكات لصالح المستفيدين. إن مصرف أبوظب الإسلامي غير مسوول عـن أي مدفوعـات نقديـة أو شـيكات أو تحويـلات موافـق علّيهـا مـن قبـل المتّعاُّمـل لصالـح أطـراَّف ثالثـة أو لموظفـي مصـرف أبوظبـي الإسـلامي.

وقف العضوية في البرنامج

- أ. المطالبة الخاصة بوفاة عضو البرنامج أو عجزه الكلى الدائم.
- ب. إذا وصل عضو البرنامج إلى الحد الأقصى لسن التغطيــة فــى برنامــج التكافيل هيذا البذي يجبب أن تتوقيف فيله التغطيبة أو فين التاريُّخ البذي يقوم فيـه عضـو (أعضـاء) البرنامـج بدفـځ مبلــغ التمويـل المسـتحق علــــــّ حاميل الوثيقية.
- ت. بصرف النظـر عـن أي شـيء وارد فـي القسـم (ب) مـن هـذا البنـد، لـن يسـتمر غطاء التكافل فيمّا يتعلق بأي عضو في البرنامج بأي حال من الأحوال بعـد أن يصـل العضـو إلـى الحـد الأقصـى لسـّن التغطيـة فـّي هـذا البرنامـج أو في التاريخ السابق الذي يتوقف فيه عن كونه عضوًا.
- ث. عـدم قيـام حامـل الوثيقـة بدفـع مبالـغ الاشـتراكات التكافليـة الشـهرية لمقدم برنامج التكافيل لمدة 60 يومًا بعد استحقاقها.
- بموجب برنامج التكافيل هذا.
- أي تاريخ آخر لـم يعـد فيـه عضـو البرنامـج مؤهـلاً للحصـول علـى تغطيـة التَّكَافِـل لأي سـبب احتيالـــــ أو جنائــــى يؤثــر علــــى غطــاء التكافــل أدنــاه. سيكون قــرار المحكمــة نهائيًــا فــى هـــذه الحــالات.



التنبيهات: Warnings:

Payment of Monthly Takaful Contribution Amount

The Scheme Member will be responsible for all payments of the monthly installments for the finance as per the pre-scheduled payment plan of the Policyholder during the Period of Finance. Any defaults in the monthly payments will not be covered. The takaful cover will always be in line with the pre-scheduled payment plan of the Policyholder.

دفع مبلغ الاشتراك التكافلي الشهري

سيكون عضو البرنامج مسؤولاً عن جميع دفعات الأقساط الشهرية للتمويل وفقًا لخطـة السـداد المجدولـة مسبقًا لحامـل الوثيقـة خـلال فتـرة التمويـل. لـن يتـم تغطيـة أي حـالات تخلـف عـن السـداد فـي الدفعـات الشهرية. يتوافـق غطـاء التكافـل دائمًا مـع خطـة الدفـع المجدولـة مسـبقًا لحامـل الوثيقـة.

الأخطار الرئيسية Key Risks

- For all Scheme Members, this Takaful Scheme shall not cover any claim arising out of medical conditions related to COVID-19, whether diagnosed or undiagnosed at the time of Normal Date of Inclusion, for the first 30 days following the Normal Date of Inclusion.
- Claim notified after 360 days from the Date of Event of Death or Permanent Total Disability.
- No Claim will be honored if the Scheme member fails to disclose any information
 on the Takaful Application Form that may affect the Takaful Cover underwriting
 decision by the Takaful Provider. All information (medical or otherwise) must
 be filled in an accurate and complete manner to avoid rejection of any future
 claims
- المطالبـة التـي تـم التبليـغ عنهـا بعـد 360 يومًـا مـن تاريـخ الوفـاة أو العجـز الكلـي الدائـم.
- لن يتم دفـك أي مطالبـة إذا لـم يقـم عضـو البرنامـــ بالإفصــا عــن أي معلومــات فــي نمــوذج طلـب التكافــل والتــي قــد تؤثـر علــى قــرار اكتتــاب التأميــن التكافلــي مـــن قبـــل مـــزود التكافــل. يجــ ب مــلء جميـــع المعلومـــات (الطبيــة أو غيرهـــا) بطريقــة دقيقــة وكاملــة لتجنــب رفــض أي مطالبــات مســـتقبلية.

معلومات مهمة معلومات مهمة

For more information, a Scheme Member should contact:

Abu Dhabi National Takaful Co. PSC

Tamouh Tower, 25th Floor, Marina Square, Al Reem Island P.O. Box 35335, Abu Dhabi, United Arab Emirates Tel: +971 2 4107700 Fax: +971 2 4107800

لمزيد من المعلومات، يجب على عضو البرنامج التواصل مع:

شركة أبوظبى الوطنية للتكافل ش.م.ع

برج طموح، الدور 25، مارينا سكوير، جزيرة الريم ص. ب. 35335, أبو ظبي, الإمارات العربية المتحدة الهاتف: 4107700 2 971+ فاكس: 4107800 2 971+

تصریحات: Declaration:

I hereby confirm that I have been provided with sufficient time to read this document before signing the same.

I shall bear the full responsibility in the event of failure to comply with what is stated in the Provisions and Conditions of the of Home Finance Takaful Scheme. I hereby declare that I have read, understood and accepted the above key features explained in this document including the inherent risks of the Takaful Scheme, all contribution amounts, fees, charges, commissions and expenses that may be incurred through enrollment in this Takaful Scheme.

For further details in relation to the above-mentioned information, I shall refer to the Provisions and Conditions of this Home Finance Takaful Scheme:

www.adib.ae

أَوُكَ د بموجب ه أنـه قــد تــم توفيــر الوقــت الكافــي لــي لقــراءة هــذا المســتند قبــل التوقيــع عليــه.

أتحمـل المســؤولية الكاملــة فــي حالــة عــدم الامتثـال لمــا هـــو مذكــور فــي الشــروط والأحــكام العامـــة للبرنامـــج التكافلــي الخــاص بالتمويــل الشــخصي مــن مصــرف أبوظبــي الإســـلامي.

أقــر بموَجبــه بأننــيّ قــد قــرأت وفهمــت وقبلــت المزايــا الرئيســية المذكــورة أعــلاه الموضحــة فــي هــذا المســتند بمــا فــي ذلــك المخاطــر المتعلقــة بالاشــتراك فــي البرنامـــج التكافلــي، ومبالــغ الاشــتراك وجميـــع الرســوم والتكاليــف والعمــولات والنفقــات المترتبــة علــى الاشــتراك فــي البرنامــج التكافلــي.

لمزيــد مــن التفاصيــل فيمــا يتعلــقبالمعلّـومــات المذكــورة أعـَــلاه، ســـوف أرجـــع إلــــى التفاصيــل المحـــددة فــي شــروط وأحــكام البرنامـــج التكافلــي الخــاص بالتمويـــل الســكني مــن مصــرف أبوظبــي الإســلامي.

www.adib.ae

Name and Signature of Customer	اسم المتعامل والتوقيع
Emirates ID	رقم الهوية الاماراتية
Date	التاريخ

Disclaimer: Abu Dhabi National Takaful Co. P.S.C is partially owned by Abu Dhabi Islamic Bank.

تنويه: شركة أبوظبي الوطنية للتكافل ش.م.ع مملوكة جزئياً لمصرف أبوظبي الإسلامى.